

**LULEKRAFT AB**

**2012**

**ÅRSREDOVISNING**

Lulekraft AB | 556195-0576  
Räkenskapsåret: 2012-01-01 - 2012-12-31



FORM  
YOURS  
FOTO  
TOMAS BERGMAN  
TRYCK  
LULEÅ GRAFISKA

## STYRELSEN OCH VERKSTÄLLANDE DIREKTÖREN AVGER FÖLJANDE ÅRSREDOVISNING

Verksamheten i sammandrag 4

Vd har ordet 5

Förvaltningsberättelse 11

Resultaträkning 13

Balansräkning 14

Kassaflödesanalys 16

Redovisningsprinciper  
och bokslutskommentarer 17

Noter 18

Underskrifter 22

Styrelse & ledamöter 23

# 2012

## I SAMMANDRAG

Precis som 2011 präglades 2012 av dämpad stålkonjunktur och mildt väder. Under stora delar av ytterligare ett verksamhetsår körde Lulekraft därmed med minskad produktion.

Vid revisionsstoppet 2012 genomfördes ett antal strategiska underhållsinsatser. De större investeringarna var bland annat ett nytt överföringsrör till turbin-värmecondensator 2, renovering av kylvattenstation samt byte växelriktare.

Priset på elkraft var lågt över året och framför allt under hösten. Det visar sig i årsomsättningen som var 302 miljoner kronor, 63 miljoner kronor mindre än 2011.

Vad gäller utvecklingen bör nämnas att Lulekraft från 2012 deltar i PRISMA-projektet. Ett forsknings-samarbete inom stålbranschens metallurgi- och energiområde, som koordineras av Swerea Mefos. Syftet är att öka kunskapen inom den energispecifika forskningen med metallurgisk anknytning.

# ETT ÅR PRÄGLAT AV FORTSATT LÅG STÅLKONJUNKTUR



Lulekraft har under stora delar av verksamhetsåret 2012 haft reducerad produktion orsakat av rådande stålkonjunktur samt den långa milda hösten. Kraftvärmeverket var i drift 8 058 timmar eller 91,7 procent av årets alla timmar. Av stopptiden på 8,3 procent var 6,3 procent planerad revision och 2,0 procent planerade stopp. Under vårt revisionsstopp bidrog Luleå Energi med leverans av fjärrvärme från sin hetvattencentral.

De större investeringsobjekten under revisionsstoppet var gummering av kallkondensorn, nytt överföringsrör till turbinvärmekondensator 2, renovering av vattenbehandlingen, ny rensutrustning till kylvattenstationen, utbyte av växelriktare samt uppgradering av styrsystemet. Omfattningen av årets revisionsstopp var något mindre än ett normalår, både mätt i pengar och arbetsinsatser.

I stort sett var produktionen 2012 likvärdig med 2011. Totalt tillförd energi blev 1 989 GWh, 2 GWh mer än 2011. Under året har 1 884 GWh gas förbränts, 3 GWh mer än år 2011. Förbrukningen av olja blev 105 GWh, 1 GWh lägre än 2011. Totalt levererad energi blev 1 474 GWh, 52 GWh mer än 2011.

Leveranserna av fjärrvärme till Luleå Energi blev 841 GWh, 65 GWh mer än 2011. Levererad elkraft på nätet blev 515 GWh, 16 GWh mindre än 2011.

Priset på elkraft var lågt över året, speciellt under hösten, vilket visar sig i årsomsättningen. Priset på olja var stabilt enligt budget över året. Årsomsättningen blev 302 MSEK, 63 MSEK mindre än 2011. Minskningen i årsomsättningen beror helt på de låga elspotpriserna.

Lulekraft uppfyller alla miljövillkor som myndigheterna ställt på företaget. Systemet för handel med utsläppsrätter för koldioxid har tillämpats. Lulekraft kommer att redovisa utsläppsrätter till myndigheterna enligt godkänd deklARATION.

*Jonny Karlsson, vd Lulekraft*

## VERKSAMHETEN I SAMMANDRAG

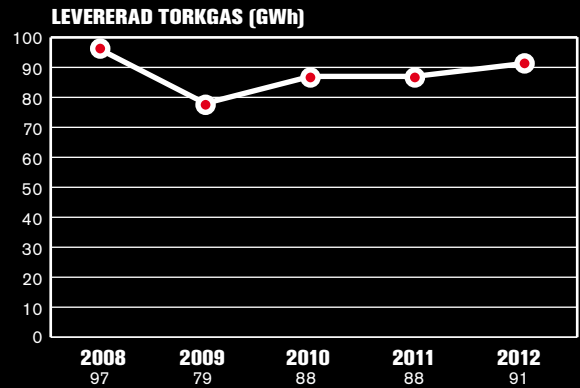
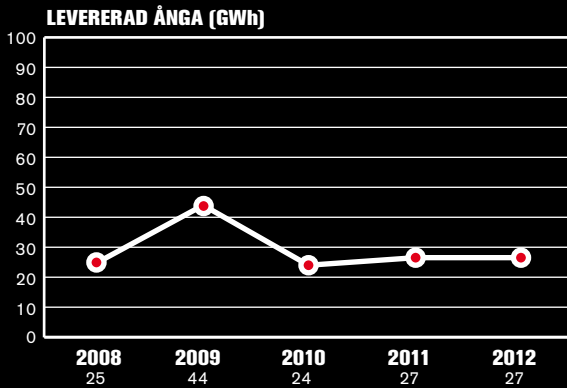
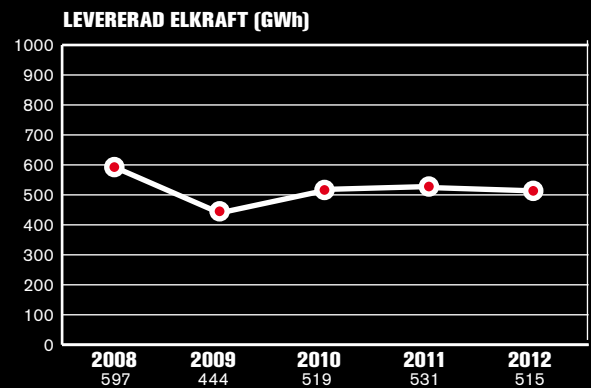
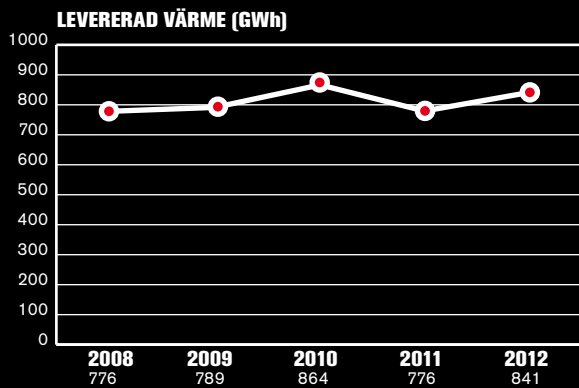
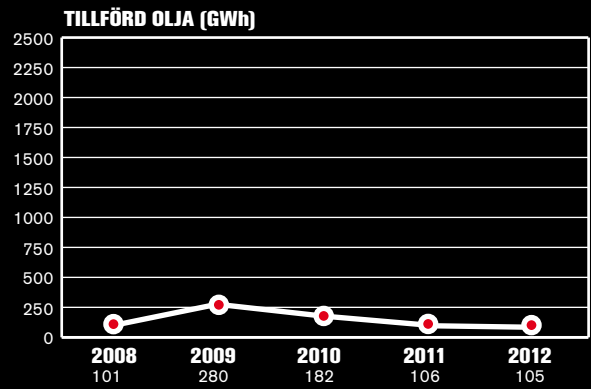
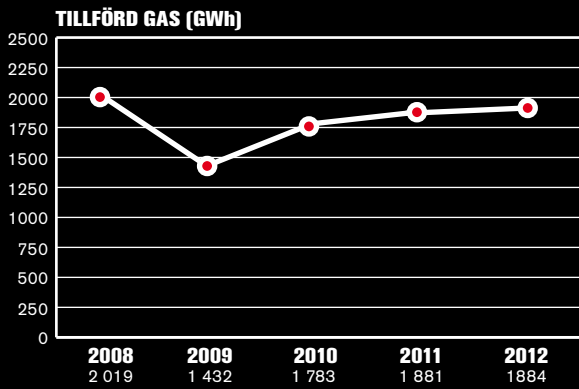
<i>Belopp i Mkr</i>	<b>2012</b>	<b>2011</b>	<b>2010</b>	<b>2009</b>	<b>2008</b>
<b>Från resultaträkningen</b>					
Omsättning	301,7	365,1	445,3	308,7	404,9
Kostnader för					
Bränsle	233,9	303,9	405,2	255,7	341,7
Drift	47,6	46,2	39,4	42,0	48,9
Avskrivningar	10,7	10,4	5,2	3,1	2,5
Rörelseresultat efter avskrivningar	9,6	4,6	-4,5	7,9	11,9
Finansnetto	-3,4	-3,7	-1,6	-0,7	-2,4
<b>Från balansräkningen</b>					
Omsättningstillgångar	107,6	94,4	154,7	100,8	144,5
Anläggningstillgångar	108,1	99,3	103,0	58,0	20,5
Kortfristiga skulder	96,3	86,1	140,6	125,3	136,0
Bundet eget kapital	20,1	20,1	20,1	20,1	20,1
<b>Övriga uppgifter</b>					
Medelantal anställda	39	33	32	31	30
Lönekostnad	19,5	15,8	14,8	14,1	13,8
Taxeringsvärde	71,8	71,8	71,8	71,8	71,8
<b>Tillförd energi till kraftvärmeverket (GWh)</b>					
Gas	1884	1881	1783	1432	2019
Olja	105	106	182	280	101
Summa tillförd energi	1989	1987	1965	1712	2120
<b>Levererad energi från kraftvärmeverket (GWh)</b>					
Värme	841	776	864	789	776
Elkraft	515	531	519	444	597
Ånga	27	27	24	44	25
Torkgas	91	88	88	79	97
Summa levererad energi	1474	1422	1495	1356	1495




**”TACK VARE LULEKRAFTS ETABLERING HAR VI KUNNAT  
BYGGA UT FJÄRRVÄRMENÄTET OCH TA VARA PÅ RESURSER  
SOM ANNARS HADE GÅTT TILL SPILLO”**

Magnus Johansson FJÄRRVÄRMECHEF LULEÅ ENERGI.

---







”FÖR KOMMUNENS INVÅNARE  
INNEBÄR LULEKRAFT EN  
ENORM FÖRDEL BÅDE UR ETT  
MILJÖMÄSSIGT SAMT  
EKONOMISKT PERSPEKTIV.  
FJÄRRVÄRMEN ÄR I  
SÄRKLASS DEN BILLIGASTE  
I HELA SVERIGE”

Bernt Grahn

LULEÅS FÖRE DETTA KOMMUNCHEF

---



**“SSAB ÅTERVINNEN STORA MÄNGDER RESTENERGIER GENOM LULEKRAFTS ENERGISYSTEM. FÖR SSAB SKAPAR LÖSNINGEN MED LULEKRAFT EN AV EUROPAS MEST ENERGIEFFEKTIVA LÖSNINGAR INOM MALMBASERAD METALLURGI”**

Leif Nilsson ENERGIKOORDINATOR SSAB

**STYRELSEN OCH VD FÅR HÄRMEDE AVGE ÅRSREDOVISNING FÖR 2011.**

Styrelsen och verkställande direktören får härmed avge årsredovisning för 2012. Om inte annat särskilt anges, redovisas alla belopp i tusental kronor. Uppgifter inom parentes avser föregående år.

**Ägarförhållanden**

Bolaget ägs till lika delar av Luleå kommunföretag AB och SSAB AB.

**Verksamhet**

Lulekraft som togs i drift 1982 producerar elkraft, hetvatten, ånga och torkgas. Huvudbränslet i kraftvärmeverket är processgaser från SSAB EMEA i Luleå (masugn-, LD- och koksgas), vilka utgör mer än 95% av energibehovet ett normalår. Under årets kallaste dagar samt när processgaserna har lågt energivärde används olja för att fullgöra leveranskravet på hetvatten.

**Resultat och ställning**

<i>(Belopp i Mkr)</i>	<b>2012</b>	<b>2011</b>	<b>2010</b>	<b>2009</b>	<b>2008</b>
Omsättning	301,7	365,1	445,3	308,7	404,9
Kostnader för bränsle	233,9	303,9	405,2	255,7	341,7
Kostnader för drift	47,6	46,2	39,4	42,0	48,9
Avskrivningar	10,7	10,4	5,2	3,1	2,5
Rörelseresultat efter avskrivningar	9,6	4,6	-4,5	7,9	11,9
Finansnetto	-3,4	-3,7	-1,6	-0,7	-2,4

De totala leveranserna av energi från kraftvärmeverket uppgick till 1474 (1422) GWh.

Leveransen av hetvatten till Luleå Energi AB uppgick till 841 (776) GWh.

Leveransen av elkraft till SSAB uppgick till 509 (525) GWh och till Luleå Energi AB 6 (6) GWh. Sammanlagd leverans av torkgas och ånga blev 118 (114) GWh.

Av bränslet var 1884 (1881) GWh brännbar gas och 105 (106) GWh eldningsolja.

## Miljö

All malmbaserad ståltillverkning behöver kol för reduktion av järnmalm. SSAB's ståltillverkning i Luleå uppvisar en världsledande effektivitet avseende koldioxid. Lulekraft är en integrerad del av den malmbaserade ståltillverkningen i Luleå med syfte att nyttiggöra restenergier från SSAB's processgaser. Alla andra bränslen i kraftvärmeverket skulle därför öka de totala utsläppen av koldioxid. Lulekraft nyttiggör energi som annars skulle motsvara stora mängder annat bränsle. Luleå har ett förnämligt koncept för fjärrvärme med låga priser och minsta möjliga miljöpåverkan.

Lulekraft förbränner processgaser med lågt energiinnehåll och producerar elkraft, hetvatten till fjärrvärme, processånga och torkgas. Verksamheten medför god hushållning av energi i ett holistiskt perspektiv, befintliga restenergier används till samhällets nytta. Skyddet av miljön är en viktig samhällsfråga. Företagets mål i miljöarbetet är att alltid ha en aktiv och framskjuten position i branschen. Genom ständiga förbättringar arbetar vi för att förädla energin så effektivt som möjligt.

Lulekrafts miljöarbete bedrivs på ett öppet och sakligt sätt med tydliga och mätbara mål.

Gasen som förbränns innehåller i huvudsak kolmonoxid och vid förbränning bildas koldioxid. Lulekraft har stora utsläpp av växthusgasen koldioxid. Lulekraft deltar i ett system för handel med utsläppsrätter.

För eldning av processgas erhåller Lulekraft utsläppsrätter för koldioxid från SSAB. Rökvaggaserna har mycket låga svavelhalter och kvävehalter, bland de lägsta i landet. Miljövillkoren för Lulekraft är offentligt prövade och definitivt tillståndsgivna i september 2000. För att uppfylla det nya IPPC-direktivet i miljöbalken har en uppdatering av tillståndsvillkoren redovisats till länsstyrelsen.

Arbetet att minska oljeförbrukningen fortsätter. Förutsättningarna har förbättrats ytterligare genom det nya ägaravtalet där samkörning av gemensamma anläggningar möjliggjorts. För eldning av olja köps utsläppsrätter.

Utsläppen övervakas kontinuerligt och mätningar genomförs regelbundet. Resultaten är offentliga och delges berörda myndigheter. Syftet med företagets miljöarbete är att säkra och utveckla verksamheten för minsta möjliga påverkan på omgivning och miljö. Arbetet omfattar utsläpp till luft och vatten, begränsning av buller, god hushållning av energi, hantering av restprodukter och kemikalier, riskanalyser samt beredskap mot

miljöolyckor. Utsläppen är i de flesta fall betydligt lägre än de tillstånd Lulekraft har tilldelats av myndigheterna. Mätning och dokumentation av miljöinformation utförs enligt LCP direktivet.

Lulekraft har ett nätverk för att följa forskning och utveckling inom miljöområdet och deltar i flera projekt inom det branschspecifika utvecklingsarbetet. Från 2012 är Lulekraft medlem av PRISMA, ett forskningssamarbete som koordineras av Mefos. Syftet är att öka kunskapen inom den energispecifika forskningen med metallurgisk anknytning. Vidare har företaget ett omfattande kontaktnät och kunskapsutbyte med andra företag i energibranschen. Företaget har ansvarsförsäkring som täcker skada för tredje person.

*Jonny Karlsson, vd Lulekraft*

## Framtida utveckling

Den strategiska underhållsplanen omfattar de åtgärder som krävs för att klara hög och stabil produktion under den resterande avtalstiden. Vid revisionsstoppet 2012 genomfördes ett antal strategiska underhållsinsatser, bland dessa objekt kan nämnas; nytt överföringsrör turbin-värmekondensor 2, renovering kylvattenstation samt byte växelriktare.

I utvecklingsperspektivet kan nämnas att vi från 2012 deltar i PRISMA-projektet, ett forskningssamarbete inom stålbranschens metallurgi- och energiområde. Projektet koordineras av Swerea Mefos. Vidare har Lulekraft en aktiv och engagerad roll i energibranschens nätverk ADV.

## Förslag till vinstdisposition (Belopp i tkr)

Till årsstämman förfogande står balanserad vinst	2 058
Årets resultat	40
<b>Totalt</b>	<b>2 098</b>
Disponeras så att till aktieägarna utdelas	-2 000
<b>i ny räkning balanseras</b>	<b>98</b>

## Styrelsens yttrande över den föreslagna utdelningen

Styrelsens uppfattning är att den föreslagna utdelningen ej hindrar bolaget från att fullgöra sina förpliktelser på kort och lång sikt, ej heller att fullgöra erforderliga investeringar. Den föreslagna utdelningen kan därmed försvaras med hänsyn till vad som anförs i ABL 17 kap 3 § 2-3 st.

<i>(Belopp i tkr)</i>	<b>NOT</b>	<b>2012</b>	<b>2011</b>
<b>Rörelsens intäkter</b>			
Nettoomsättning	1	285 726	350 106
Övriga rörelseintäkter	2	16 005	15 005
<b>Summa rörelseintäkter</b>		<b>301 731</b>	<b>365 111</b>
<b>Rörelsens kostnader</b>			
Bränslekostnader		-233 885	-303 935
Övriga externa kostnader	3	-18 633	-20 484
Personalkostnader	4	-28 922	-25 706
Avskrivningar av materiella anläggningstillgångar		-10 695	-10 381
<b>Rörelseresultat</b>		<b>9 596</b>	<b>4 605</b>
<b>Resultat från finansiella poster</b>			
Ränteintäkter		124	130
Räntekostnader		-3 562	-3 866
<b>Resultat efter finansiella poster</b>		<b>6 158</b>	<b>869</b>
Bokslutsdispositioner	5	-6 000	-
<b>Resultat före skatt</b>		<b>158</b>	<b>869</b>
Skatt på årets resultat	6	-118	-131
<b>Årets resultat</b>		<b>40</b>	<b>738</b>

# BALANSRÄKNING

<i>(Belopp i tkr)</i>	<b>NOT</b>	<b>2012-12-31</b>	<b>2011-12-31</b>
<b>TILLGÅNGAR</b>			
<b>Anläggningstillgångar</b>			
<i>Materiella anläggningstillgångar</i>			
Byggnader och mark	7	943	854
Maskiner och andra tekniska anläggningar	8	100 487	96 330
Inventarier, verktyg och installationer	9	1 700	2 034
Pågående anläggning	10	4 823	-
		<b>107 953</b>	<b>99 218</b>
<i>Finansiella anläggningstillgångar</i>			
Andra långfristiga fordringar		183	77
		<b>183</b>	<b>77</b>
<b>Summa anläggningstillgångar</b>		<b>108 136</b>	<b>99 295</b>
<b>Omsättningstillgångar</b>			
<i>Kortfristiga fordringar</i>			
Kundfordringar		57 261	58 069
Skattefordringar		563	250
Övriga fordringar		1 270	4 012
Förutbetalda kostnader och upplupna intäkter	11	26 254	24 167
		<b>85 348</b>	<b>86 498</b>
Kassa och bank		22 798	7 893
<b>Summa omsättningstillgångar</b>		<b>108 146</b>	<b>94 391</b>
<b>SUMMA TILLGÅNGAR</b>		<b>216 282</b>	<b>193 686</b>

<i>(Belopp i tkr)</i>	<b>NOT</b>	<b>2012-12-31</b>	<b>2011-12-31</b>
<b>EGET KAPITAL OCH SKULDER</b>			
<b>Eget kapital</b>	12		
Bundet eget kapital			
Aktiekapital (200 000 aktier)		20 000	20 000
Reservfond		100	100
		<b>20 100</b>	<b>20 100</b>
Fritt eget kapital			
Balanserad vinst eller förlust		2 058	3 320
Årets resultat		40	738
		2 098	4 058
<b>Summa eget kapital</b>		<b>22 198</b>	<b>24 158</b>
<b>Obeskattade reserver</b>	13		
Akkumulerade avskrivningar utöver plan		6 000	-
		<b>6 000</b>	-
<b>Avsättningar</b>			
Övriga avsättningar		183	96
		<b>183</b>	<b>96</b>
<b>Skulder till kreditinstitut</b>			
Övriga skulder till kreditinstitut	14	92 619	83 333
		<b>92 619</b>	<b>83 333</b>
<b>Kortfristiga skulder</b>			
Skulder till kreditinstitut	14	10 238	8 333
Leverantörsskulder		22 840	36 562
Övriga kortfristiga skulder		10 786	7 426
Upplupna kostnader och förutbetalda intäkter	15	51 418	33 778
		<b>95 282</b>	<b>86 099</b>
<b>SUMMA EGET KAPITAL OCH SKULDER</b>		<b>216 282</b>	<b>193 686</b>
<b>Ställda säkerheter och ansvarsförbindelser</b>		2012-12-31	2011-12-31
Ställda säkerheter			
Pensionsåtagande kapitalförsäkring		183 7	7
Ansvarsförbindelser		Inga	Inga

# KASSAFLÖDESANALYS

<i>Belopp i tkr</i>	<b>2012</b>	<b>2011</b>
<b>Den löpande verksamheten</b>		
Resultat efter finansiella poster	6 158	870
Avskrivningar som belastat detta resultat	10 695	10 477
Betald skatt	-118	-132
<b>Kassaflöde från den löpande verksamheten före förändringar av rörelsekapital</b>	<b>16 735</b>	<b>11 215</b>
Förändring av fordringar	1 149	48 137
Förändring av kortfristiga skulder	7 261	-54 498
<b>Kassaflöde från den löpande verksamheten</b>	<b>8 410</b>	<b>-6 361</b>
<b>Investeringsverksamheten</b>		
Investeringar i materiella anläggningstillgångar	-19 430	-6 636
Förvärv av finansiella tillgångar		-77
<b>Kassaflöde från investeringsverksamheten</b>	<b>-19 430</b>	<b>-6 713</b>
<b>Finansieringsverksamheten</b>		
Förändring av lån	20 000	
Amortering av låneskulder	-8 810	-8 333
Utbetald utdelning	-2 000	-2 000
<b>Kassaflöde från finansieringsverksamheten</b>	<b>9 190</b>	<b>-10 333</b>
<b>Årets kassaflöde</b>	<b>14 905</b>	<b>-12 192</b>
Likvida medel vid årets början	7 893	20 085
<b>Likvida medel vid årets slut</b>	<b>22 798</b>	<b>7 893</b>



## Allmänna redovisningsprinciper

Lulekraft ABs årsredovisning har upprättats enligt Årsredovisningslagen och Bokföringsnämndens allmänna råd. Redovisningsprinciperna är oförändrade i jämförelse med föregående år.

## Värderingsprinciper med mera

Tillgångar, avsättningar och skulder har värderats till anskaffningsvärden om inget annat anges nedan.

## Intäkter

Försäljning av varor redovisas vid leverans av produkter till kunden, i enlighet med försäljningsvillkoren. Försäljningen redovisas efter avdrag för moms och rabatter.

## Materiella anläggningstillgångar

Materiella anläggningstillgångar redovisas till anskaffningsvärde minskat med avskrivningar. Utgifter för förbättringar av tillgångarnas prestanda, utöver ursprunglig nivå, ökar tillgångens redovisade värde. Utgifter för reparation och underhåll redovisas som kostnader.

Materiella anläggningstillgångar skrivs av systematiskt över tillgångens bedömda nyttjandeperiod. När tillgångarnas avskrivningsbara belopp fastställs, beaktas i förekommande fall tillgångens restvärde. Linjär avskrivningsmetod används för samtliga typer av materiella tillgångar. Följande avskrivningstider tillämpas:

### Anläggningstillgångar

-Byggnader och markanläggningar	25 år
-Kraftvärmeverk	5-15 år
-Övriga inventarier	3-10 år

Har en materiell anläggningstillgång på balansdagen ett lägre värde än det bokförda värdet skrivs tillgången ner till detta lägre värde om det kan antas att värdenedgången är bestående. För byggnader och markanläggningar har skattemässigt tillåtna avskrivningar tillämpats.

## Leasingavtal

Samtliga leasingavtal, oavsett om de är finansiella eller operationella, redovisas som hyresavtal (operationella leasingavtal). Leasingavgiften kostnadsförs linjärt över leasingperioden.

## Kundfordringar

Kundfordringar redovisas som omsättningstillgångar till det belopp som förväntas bli inbetalt efter avdrag för individuellt bedömda osäkra kundfordringar.

## Fordringar

Fordringar upptas till det belopp som efter individuell prövning beräknas bli betalt.

## Kassaflödesanalys

Kassaflödesanalysen upprättas enligt indirekt metod. Det redovisade kassaflödet omfattar endast transaktioner som medför in- eller utbetalningar. Som likvida medel klassificeras, förutom kassa- och banktillgodohavanden, kortfristiga finansiella placeringar som är utsatta för endast en obetydlig risk för värdefluktuationer

**NOT 1 Nettoomsättning per rörelsegren**

	<b>2012</b>	<b>2011</b>
Elförsäljning	141 104	219 601
Fjärrvärmeförsäljning	131 808	118 792
Ångleverans	9 822	8 987
Torkgas	2 992	2 726
<b>Summa</b>	<b>285 726</b>	<b>350 106</b>

**NOT 2 Övriga rörelseintäkter**

Fr.o.m. 1 januari 1992 ska en miljöavgift erläggas på utsläpp av kväveoxider vid energiproduktion. För Lulekraft beräknas avgiften för 2012 bli 2 931 tkr och ingår i bränslekostnaderna. Det totala avgiftsbeloppet från samtliga skattskyldiga återförs till de avgiftsskyldiga i proportion till deras andel av den sammanlagda nyttiggjorda energiproduktionen. För Lulekrafts del beräknas återföringen bli 12 638 tkr, vilket redovisats bland övriga rörelseintäkter.

**NOT 3 Arvode och kostnadsersättning**

**till revisorer**

<i>Pwc</i>		
Revisionsarvode	61	75
Övriga uppdrag	15	13
<b>Summa</b>	<b>76</b>	<b>88</b>

**NOT 4 Personal**

	<b>2012</b>	<b>2011</b>
<i>Medelantalet anställda</i>		
Kvinnor	4	4
Män	35	29
<b>Totalt</b>	<b>39</b>	<b>33</b>
<i>Löner, andra ersättningar och sociala kostnader</i>		
Löner och ersättningar till styrelsen och vd	1 062	979
Löner och ersättningar till övriga anställda	18 476	14 846
	<b>19 538</b>	<b>15 825</b>
Sociala avgifter enligt lag och avtal	6 242	4 713
Pensionskostnader för vd inkl. löneskatt	308	2 296
Pensionskostnader för övrig anställda inkl löneskatt	1 841	2 136
<b>Totalt</b>	<b>27 929</b>	<b>24 970</b>

I december 2010 har ett avtal om avgångspension träffats med bolagets VD. Pensionen har utbetalats fr.o.m. VDs avgång ur tjänst 2011-07-01.

**Styrelseledamöter och ledande befattningshavare**

<i>Antal styrelseledamöter på balansdagen</i>		
Kvinnor	1	1
Män	4	4
<b>Totalt</b>	<b>5</b>	<b>5</b>
<i>Verkställande direktör och andra ledande befattningshavare</i>		
Kvinnor	1	1
Män	4	4
<b>Totalt</b>	<b>10</b>	<b>10</b>

## NOTER

### NOT 5 Bokslutsdispositioner

	2012	2011
Förändring avskrivningar utöver plan	6 000	-
<b>Summa</b>	<b>6 000</b>	<b>-</b>

### NOT 6 Skatt på årets resultat

Aktuellt skatt för året	118	131
<b>Summa</b>	<b>118</b>	<b>131</b>

### NOT 7 Byggnader och mark

Ackumulerade anskaffningsvärden:

-Vid årets början	49 744	49 744
-Nyanskaffningar	186	-
	<b>49 930</b>	<b>49 744</b>

Ackumulerade avskrivningar enligt plan:

-Vid årets början	-48 891	-48 799
-Årets avskrivning enligt plan	-96	-91
	<b>-48 987</b>	<b>-48 890</b>

**Redovisat värde vid årets slut** **943** **854**

Taxeringsvärde byggnader:	67 175	67 175
Taxeringsvärde mark:	4 635	4 635
	<b>71 810</b>	<b>71 810</b>

### NOT 8 Maskiner och andra tekniska anläggningar

Ackumulerade anskaffningsvärden:

-Vid årets början	418 379	413 007
-Årets investeringar	14 298	5 735
-Avyttringar och utrangeringar	-2 507	-363
	<b>430 170</b>	<b>418 379</b>

Ackumulerade avskrivningar enligt plan:

-Vid årets början	-322 048	-312 508
-Avyttringar och utrangeringar	2 507	363
-Årets avskrivning enligt plan	-10 142	-9 903
	<b>-329 683</b>	<b>-322 048</b>

**Redovisat värde vid årets slut** **100 487** **96 331**

### NOT 9 Inventarier, verktyg och installationer

Ackumulerade anskaffningsvärden:

-Vid årets början	11 256	10 448
-Årets investeringar	124	901
-Avyttringar och utrangeringar	-393	-93
	<b>10 987</b>	<b>11 256</b>

Ackumulerade avskrivningar enligt plan:

-Vid årets början	-9 222	-8 928
-Avyttringar och utrangeringar	393	93
-Årets avskrivning enligt plan	-458	-387
	<b>-9 287</b>	<b>-9 222</b>

**Redovisat värde vid årets slut** **1 700** **2 034**

<b>NOT 10 Pågående nyanläggningar</b>	<b>2012</b>	<b>2011</b>
Investeringar	4 823	-
<b>Redovisat värde vid årets slut</b>	<b>4 823</b>	<b>-</b>

**NOT 11 Förutbetalda kostnader och upplupna intäkter**

Miljöavgift	9 707	9 565
Energiskatt	12 251	2 644
Utbytesleveranser	-	3 679
Övriga poster	4 297	8 279
	<b>26 255</b>	<b>24 167</b>

**NOT 12 Förändring av eget kapital**

	<b>Aktie- kapital</b>	<b>Reserv- fond</b>	<b>Fritt eget kapital</b>	<b>Summa eget kapital</b>
Vid årets början	20 000	100	4 058	24 158
Årets resultat			40	40
Utdelning			-2 000	-2 000
<b>Vid årets slut</b>	<b>20 000</b>	<b>100</b>	<b>2 098</b>	<b>22 198</b>

**NOT 13 Obeskattade reserver**

Avskrivningar utöver plan	6 000	-
<b>Totalt</b>	<b>6 000</b>	<b>-</b>

Av obeskattade reserver utgör 1 578 000 (0) uppskjuten skatt.

**NOT 14 Övriga skulder till kreditinstitut**

Förfallotidpunkt, inom ett år från balansdagen	10 238	8 333
Förfallotidpunkt, 1-5 år från balansdagen	40 952	33 333
Förfallotidpunkt, senare än fem år från balansdagen	51 667	50 001
	<b>102 857</b>	<b>91 667</b>

**NOT 15 Upplupna kostnader och förutbetalda intäkter**

Semesterlöner inkl. sociala avgifter	4 090	4 068
Löneskuld inkl. sociala avgifter	1 002	919
Övriga sociala avgifter	188	178
Elcertifikat	748	835
Utsläppsrätter	1 690	3 690
Leverantörsskulder	43 274	23 150
Övriga poster	427	938
	<b>51 419</b>	<b>33 778</b>



## Ordinarie ledamöter

Stefan Enbom (ordförande), *platschef SSAB, Luleå*

Bernt Grahn (vice ordförande), *vd Luleå kommunföretag AB, Luleå*

Johan Paulsson, *bolagsjurist SSAB AB, Stockholm*

Anneli Sjömark, *VD Luleå Energi AB*

## Suppleanter

Lars Åhl, *ekonomichef Luleå kommun*

Nils Edberg, *avdelningschef koks, energi och råjärn SSAB EMEA AB, Oxelösund*

Magnus Johansson, *fjärrvärmeför Luleå Energi AB*

Ulf Aili, *enhetschef råjärn SSAB EMEA AB, Luleå*

Kjell Cullberg (personalrepresentant), *driftingenjör vid Lulekraft AB*

## Företagsledning



Jonny Karlsson  
*Verkställande direktör*



Stefan Wiklund  
*Produktionschef*



Linus Alström  
*EL/instrumentchef*



Hans Eriksson  
*Mek/underhållschef*



Monica Alriksdotter  
*Administrativ chef*

### Underskrifter

Resultat- och balansräkningen kommer att föreläggas årsstämman 2013-06-13 för fastställelse.

Luleå 2013-05-02

Stefan Enbom  
*Styrelseordförande*

Bernt Grahn

Johan Paulsson

Anneli Sjömark

Jonny Karlsson  
*Verkställande direktör*

Kjell Cullberg

Revisionsberättelse har lämnats 2013-05-03

Tommy Enstedt  
*Auktoriserad revisor*



1023 V30

1023V27

1023V29

1023V28

**LULEKRAFT AB**  
ORG NR 556195-0576